

SPAVAĬ



Texte original (serbo-croate)

Spavaj dušo moja
Spavaj cvete moje
Sanjaj, ptičice moja
Sanjaj, nade moja



Phonétique simplifiée (franco-phonétique pour le chant)

[spa-vaï dou-chô mo-ïa]
[spa-vaï tsve-té mo-ïé]
[san-yaï pti-tchi-tsé mo-ïa]
[san-yaï na-dé mo-ïa]



Transcription phonétique internationale (API)

[ˈspavaj ˈduʃɔ ˈmoja]
[ˈspavaj ˈtsvete ˈmoje]
[ˈsanaj ˈptit͡ʃit͡se ˈmoja]
[ˈsanaj ˈnade ˈmoja]



Traduction française poétique

Dors mon âme, dors ma fleur,
Rêve mon oiseau, rêve espoir.